

COLLECTIEVE ARBEIDSOVEREENKOMST GESLOTEN OP 14 NOVEMBER 2019 IN HET PARITAIR COMITÉ VOOR DE VRIJE BEROEVEN BETREFFENDE DE FIETSVERGOEDING	CONVENTION COLLECTIVE DE TRAVAIL CONCLUE LE 14 NOVEMBRE 2019 AU SEIN DE LA COMMISSION PARITAIRE POUR LES PROFESSIONS LIBERALES RELATIVE A L'INDEMNITÉ VÉLO
<b>Artikel 1</b> Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de werknemers die onder de bevoegdheid ressorteren van het Paritair Comité voor de vrije beroepen.	<b>Article 1</b> La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs ressortissant à la Commission Paritaire pour les professions libérales.
<b>Artikel 2</b> <b>§1</b> Voor de werknemers die regelmatig gebruik maken van de fiets om zich te verplaatsen tussen de woonplaats en de plaats van tewerkstelling wordt de werkgeverstussenkomst onder de vorm van fietsvergoeding, met ingang van 1 januari 2020, vastgesteld op € 0,10 per effectief met de fiets afgelegde kilometer met een maximum van € 4 (max. 40 km heen en terug) per arbeidsdag.	<b>Article 2</b> <b>§1</b> Pour les travailleurs qui utilisent régulièrement le vélo pour se déplacer entre l'adresse de leur domicile et le lieu de travail, l'intervention de l'employeur à titre d'indemnité vélo, est déterminée, à partir du 1 <sup>er</sup> janvier 2020, à € 0,10 par kilomètre réellement effectué à vélo avec un maximum de € 4 (max. 40 km aller-retour) par jour de travail.
<b>§2</b> De bedoelde werknemers leggen aan hun werkgever een ondertekende verklaring voor waarin zij verklaren dat zij bij de verplaatsingen tussen de woonplaats en de plaats van tewerkstelling regelmatig gebruik maken van de fiets. Zij delen iedere wijziging van deze toestand in de kortst mogelijke tijd mee.  De werkgever mag op elk ogenblik nagaan of deze verklaring met de werkelijkheid strookt.	<b>§2</b> Les travailleurs en cause présentent à leur employeur une déclaration signée certifiant qu'ils utilisent régulièrement, le vélo pour se déplacer de leur domicile à leur lieu de travail. Ils signalent dans les plus brefs délais toute modification de cette situation.  L'employeur peut à tout moment contrôler la réalité de cette déclaration.
<b>§3</b> De fietsvergoeding is niet cumuleerbaar met andere tussenkomsten op het woon-werktraject, met uitzondering van de tussenkomst in het openbaar vervoer.	<b>§3</b> L'indemnité vélo n'est pas cumulable avec d'autres indemnités sur le trajet domicile-lieu de travail, à l'exception de celles qui concernent les transports en commun.
<b>§4</b> De modaliteiten van de toekenning van de fietsvergoeding worden vastgelegd op ondernemingsvlak.	<b>§4</b> Les modalités d'octroi de l'indemnité vélo sont à déterminer au niveau de l'entreprise.
<b>Artikel 3</b> Deze arbeidsovereenkomst is gesloten voor onbepaalde duur met ingang van 1 januari 2020. Deze collectieve arbeidsovereenkomst kan door één van de partijen opgezegd worden	<b>Article 3</b> Cette convention collective de travail est conclue pour une durée indéterminée à dater du 1 <sup>er</sup> janvier 2020. Cette convention collective de travail peut être résiliée par chacune des parties moyennant le respect d'un délai de préavis

mits een opzegging van 3 maanden gericht bij aangetekende brief aan de Voorzitter van het Paritaire Comité voor de vrije beroepen en aan de ondertekenende organisaties.

de 3 mois signifié par lettre recommandée au Président de la Commission Paritaire pour les professions libérales et aux organisations signataires.